



**Smlouva o financování z Fondu mikroprojektů Euroregionu Praděd v rámci  
Operačního programu přeshraniční spolupráce 2007 - 2013 ČR-PR  
č. CZ.3.22/3.3.07/15.04545**

**Euroregion Praděd**

**se sídlem:** Nové Doby 111, Vrbno pod Pradědem 793 26  
**zastoupené:** Mgr. Petrem Procházkou, předsedou  
**IČO:** 69594074  
**(dále jen „Správce Fondu“)**

na straně jedné

a

**město Jeseník**

**se sídlem:** Masarykovo nám. 167/1, 790 01 Jeseník  
**zastoupené:** Ing. Adamem Kalousem, starosta  
**IČO:** 00302724  
**DIČ:** CZ00302724  
**Bankovní spojení:** 9005-1520841/0100  
**název banky –** Komerční banka, a.s., pobočka Šumperk  
**název účtu –** Město Jeseník  
**číslo účtu ve tvaru IBAN –** CZ38 0100 0090 0500 0152 0841  
**BIC (SWIFT) kód –** KOMB CZ PP  
**(dále jen „konečný uživatel“)**

na straně druhé

uzavřeli dále uvedeného dne, měsíce a roku v souladu s Programovým dokumentem a Programovým dodatkem, kterými se stanovují podmínky pro poskytnutí dotace v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce Česká republika-Polská republika (dále jen „OPPS ČR-PR“), vycházející zejména z

- Nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 ze dne 11. července 2006 o obecných ustanoveních o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Evropském sociálním fondu a Fondu soudržnosti a o zrušení nařízení (ES) č. 1260/1999, Úřední věstník Evropské unie L 210/1 z 31. července 2006;
- Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1080/2006 ze dne 5. července 2006 o Evropském fondu pro regionální rozvoj a o zrušení nařízení (ES) č. 1783/1999, Úřední věstník Evropské unie L 210/25 z 31. července 2006,
- Nařízení Komise (ES) č. 1828/2006, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 o obecných ustanoveních týkajících se Evropského fondu pro regionální rozvoj, Evropského sociálního fondu a Fondu soudržnosti a k nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1080/2006 o Evropském fondu pro regionální rozvoj, Úřední věstník Evropské unie L371/127 z 27. prosince 2006,
- zákona č. 218/2000 Sbírkou zákonů České republiky, o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů a dále i dle další platné legislativy EU a českého právního řádu

tuto Smlouvu.

V otázkách neupravených touto smlouvou a výše uvedenými dokumenty či dotčenými veřejnoprávními předpisy, zejména zákonem č. 218/2000 Sb. v platném znění, se tato smlouva řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění.

### Preambule

Na základě žádosti konečného uživatele ze dne 29. 4. 2015 (Příloha č. 3) a schválení této žádosti Euroregionálním řídicím výborem dne 30. 4. 2015 jsou splněny předpoklady pro uzavření této Smlouvy.

### Čl. 1

#### Účel /předmět Smlouvy

Předmětem této Smlouvy je realizace mikroprojektu definovaného takto:

Název mikroprojektu: **„Společná historie a současnost partnerských měst Jeseníku a Glucholaz a jejich okolí“**  
 Registrační číslo MONIT: **CZ.3.22/3.3.07/15.04545**  
 Prioritní osa: **22.3 Podpora spolupráce místních společenství**  
 (dále jen „mikroprojekt“).

Mikroprojekt je rámcově definován v Žádosti o spolufinancování z OPPS ČR-PR (dále jen „Žádost“), která tvoří přílohu č. 3 této Smlouvy, ve znění protokolu/protokolů o provedení změny mikroprojektu.

### Čl. 2

#### Termíny přípravy a realizace mikroprojektu

1. Termíny přípravy a realizace mikroprojektu před uzavřením Smlouvy:
  - a) datum zahájení přípravy mikroprojektu konečným uživatelem: **4. 4. 2015**
  - b) datum registrace mikroprojektu u Správce Fondu: **30. 4. 2015**
2. Termíny realizace mikroprojektu po uzavření Smlouvy:
  - a) datum zahájení fyzické realizace mikroprojektu: **1. 5. 2015**
  - b) datum ukončení fyzické realizace mikroprojektu: **31. 7. 2015**
3. Tyto termíny jsou rozhodné pro stanovení časové způsobilosti výdajů.

### Čl. 3

#### Finanční ukazatele mikroprojektu

1. Podíly na financování mikroprojektu (finanční plán)

ZDROJ	EUR	%
<b>CELKOVÉ ZPŮSOBILÉ VÝDAJE (CZV)</b>	<b>5 857,21</b>	<b>100</b>
Dotace ze strukturálního fondu ERDF	<b>4 978,62</b>	<b>85</b>
Příspěvek z národních veřejných zdrojů	878,59	15
<b>Dotace z ERDF po odečtení příjmů nad 15 % CZV</b>	-	-
<b>PŘÍJMY MIKROPROJEKTU</b>	-	-
- do výše vlastního podílu spolufinancování (do 15-ti % CZV)	-	-
- nad výši vlastního podílu spolufinancování (nad 15 % CZV)	-	-

2. Správce Fondu může poskytnout konečnému uživateli za podmínky splnění všech závazků uvedených v této smlouvě dotaci z ERDF maximálně 85 % konečných způsobilých výdajů mikroprojektu, avšak nejvýše **4 978,62 €**.

3. Konečná výše dotace bude stanovena podle skutečně prokázaných způsobilých výdajů, nesmí však překročit maximální výši uvedenou v odst. 1 tohoto článku. Pokud skutečné způsobilé výdaje budou nižší, než je částka uvedena v odst. 1 tohoto článku, bude dotace omezena na částku určenou procentem tak, jak je uvedeno v odst. 1 tohoto článku.

4. Konečný uživatel má zajištěno průběžné financování mikroprojektu vlastními zdroji, což dokládá Přílohou A žádosti – Čestné prohlášení.

#### **Čl.4 Způsobilost výdajů**

1. Dotace je určena pouze na úhradu způsobilých výdajů mikroprojektu, které jsou definovány nařízením Rady (ES) č.1083/2006, nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č.1080/2006 a nařízením Komise (ES) č. 1828/2006 a na jejich základě zpracovanými národními pravidly způsobilosti výdajů.

2. Z časového hlediska způsobilost výdajů začíná:

- u výdajů souvisejících s přípravou mikroprojektu (max. 5% celkových způsobilých výdajů mikroprojektu)<sup>1</sup> od 1. 1. 2008,
- u výdajů na realizaci mikroprojektu od **30. 4. 2015**

3. Konečný uživatel je oprávněn použít prostředky dotace pouze na způsobilé výdaje, u kterých je datum zdanitelného plnění<sup>2</sup> nejpozději v den ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedený v čl. 2 odst. 2b Smlouvy, a které zároveň byly uhrazeny nejpozději do 30 dní od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 2b Smlouvy.

#### **Čl. 5 Práva a povinnosti konečného uživatele**

1. Konečný uživatel se zavazuje:

- plně a prokazatelně splnit účel mikroprojektu, na který mu bude dotace dle Smlouvy poskytnuta;
- využívat dotaci v souladu s touto Smlouvou o financování a schválenou regionální dokumentací;
- řádně plnit veškeré závazky k mikroprojektu a podmínky realizace vyplývající z této Smlouvy;
- realizovat mikroprojekt v souladu s Všeobecnými pravidly stanovenými v příloze č. 1 této Smlouvy, předpisy ES, příslušnými národními právními předpisy, v souladu s Programovým dokumentem a Programovým dodatkem pro OPPS ČR-PR a v souladu se Směrnicí pro žadatele Fondu mikroprojektů v Euroregionu Praděd;

<sup>1</sup> Jedná se o výdaje vztahující se k přípravě projektové žádosti

<sup>2</sup> Pokud nemá doklad datům zdanitelného plnění je datem zdanitelného plnění v České republice míněno datum uskutečnění účetního případu. V Polské republice jde o datum vystavení účetního dokladu.

- naplnit hodnoty indikátorů uvedené v kapitole G projektové žádosti, jmenovitě:
  - počet kulturních/sportovních/vzdělávacích akcí 3
  - počet účastníků se organizací 2
  - počet účastníků se osob 315
  - počet vydaných materiálů v tištěné/elektronické podobě 4 000

2. Splní-li konečný uživatel všechny povinnosti stanovené touto Smlouvou pro realizaci mikroprojektu, je oprávněn požádat Správce Fondu o bezhotovostní převedení prostředků dotace na jeho účet, a to předložením Žádosti o platbu za mikroprojekt.

3. Konečný uživatel se zavazuje vrátit prostředky, které obdržel na základě této Smlouvy v případě zjištění porušení ustanovení Smlouvy. O porušení smlouvy bude informován písemným oznámením a výzvou k navrácení prostředků. Vracené prostředky ve výši stanovené Správcem Fondu dle čl. 6 odst. 5 Smlouvy převede na účet Správce Fondu nejpozději do 30 kalendářních dnů ode dne doručení výzvy k navrácení prostředků. Dnem doručení se považuje den převzetí oznámení konečným uživatelem a v případě, že oznámení není konečným uživatelem převzato, den podání oznámení.

## Čl. 6

### Práva a povinnosti Správce Fondu

1. Správce Fondu se zavazuje, že po přijetí Žádosti o platbu za mikroprojekt a ověření její oprávněnosti, úplnosti, pravdivosti a bezchybnosti tuto Žádost o platbu za mikroprojekt potvrdí a vystaví Příkaz k proplacení.

2. Následně se Správce Fondu zavazuje, že zjistí-li, že jsou splněny veškeré podmínky stanovené touto Smlouvou pro vyplacení prostředků dotace, zajistí bezhotovostní vyplacení dotace z ERDF ve výši stanovené v Příkazu k proplacení bez zbytečného odkladu na účet konečného uživatele.

3. Správce Fondu je oprávněn provádět u konečného uživatele veškeré činnosti související s ověřením, zda je mikroprojekt realizován v souladu s touto Smlouvou.

4. Správce Fondu si vyhrazuje právo v případě podezření na porušení byť jednotlivého ustanovení Smlouvy konečným uživatelem nebo na uvedení nepravdivých nebo neúplných prohlášení či informací konečným uživatelem neprodleně pozastavit veškeré platby dotace a to až do okamžiku, kdy bude toto podezření vyvráceno.

5. V případě, že konečnému uživateli již byla dotace vyplacena a je zjištěno porušení povinností stanovených touto Smlouvou, resp. bylo rozhodnuto o porušení rozpočtové kázně příslušným územním finančním orgánem podle § 44 odst. 1 písm. b) zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů, a dle § 44a odst. 4 písm. b) zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů vyhrazuje si Správce Fondu právo uplatnit vůči konečnému uživateli následující sankce:

- a) ve výši 0 % celkové částky dotace v případě:
  - nenaplnění hodnot výstupů daného mikroprojektu uvedených v Žádosti o spolufinancování nebo hodnot následně změněných rozhodnutím Euroregionálního řídicího výboru nebo Správcem Fondu dotace o méně než 15 %,
  - překročení lhůt stanovených ve Všeobecných pravidlech v čl. 11 a čl. 12 o méně než 14 kalendářních dnů;
- b) ve výši 0,5 % celkové částky dotace v případě překročení lhůt stanovených ve Všeobecných pravidlech v čl. 11 a čl. 12 v rozmezí 14 – 30 kalendářních dnů;
- c) ve výši 1 % celkové částky dotace v případě porušení povinností stanovených v čl. 4 odst. b) a čl. 16 Všeobecných pravidel;
- d) ve výši, která je součtem částky stanovené jako odvod za porušení rozpočtové kázně dle bodu b)



- + 0,1 % celkové částky dotace za každý další započatý kalendářní den, který představuje překročení lhůt stanovených ve Všeobecných pravidlech v čl. 11 a čl. 12 o více než 30 kalendářních dní;
- e) ve výši 50 % v případě nenaplnění hodnot výstupů daného mikroprojektu uvedených v Žádosti o spolufinancování nebo následně změněných rozhodnutím Euroregionálního řídicího výboru nebo poskytovatele dotace o 15 % až 30 %.
  - f) V případě porušení povinností stanovených v čl. 4 Všeobecných pravidel bude dotace krácena ve výši stanovené v dokumentu „Pokyny ke stanovení finančních oprav, které se použijí pro výdaje spolufinancované ze strukturálních fondů a fondu soudržnosti v případě nedodržení pravidel pro veřejné zakázky“<sup>3</sup>

Porušení povinností stanovených v čl. 1, 2, 3, 5, 6, 10 a 13 Všeobecných pravidel a nenaplnění výstupů daného mikroprojektu uvedených v Žádosti o spolufinancování nebo následně změněných rozhodnutím Euroregionálního řídicího výboru nebo Správcem Fondu o více než 30 % je porušením rozpočtové kázně podle § 44 odst. 1 písm. B) zákona č. 218/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech, ve znění pozdějších předpisů, a povede k odvodu za porušení rozpočtové kázně ve výši celkové částky dotace.

6. V případě, že konečnému uživateli ještě nebyla vyplacena dotace, Správce Fondu je oprávněn stanovit sankci za porušení smluvních povinností podle odst. 5 v případech tam stanovených, a v ostatních případech neuvedených v odst. 5 ve výši přiměřené s ohledem na závažnost porušení ustanovení Smlouvy ve vztahu ke splnění účelu Smlouvy a dodržování příslušných předpisů ES a národní legislativy.

7. V případě indikátoru „Počet účastnících se osob“ je jeho hodnota indikativní a její nenaplnění nebude sankcionováno, pokud je Konečný uživatel řádně zdůvodní a Správce Fondu toto zdůvodnění akceptuje.

8. V případě nedodržení publicity u konkrétního výstupu projektu se rozděljuje pochybení dle závažnosti na 3 skupiny a ke každé skupině stanovuje %, o které se krátí výdaje přímo vynaložené v souvislosti s pořízením výstupu<sup>4</sup>:

- a) publicita úplně chybí – výdaje se krátí ve výši 10 %,
- b) publicita je nekompletní (nesplňuje všechny náležitosti uvedené v čl. 9 Nař. 1828/2006) – výdaje se krátí ve výši 6 %,
- c) publicita je nepředpisová (nesplňuje náležitosti uvedené v příloze č. I. nařízení 1828/2006 a čl. 8 (velikost loga EU) - výdaje se krátí o 2 %.

V případě nedodržení publicity u konkrétního prostředku publicity či propagačního předmětu je výše sankce stejně jako v prvním případě rozdělena do 3 kategorií a ke každé kategorii náleží příslušné %, o které se krátí výdaje na daný prostředek publicity nebo propagační předmět:

- a) publicita úplně chybí – výdaje se krátí ve výši 100 %,
- b) publicita je nekompletní – nesplňuje všechny náležitosti uvedené v čl. 9 Nař. 1828/2006 – výdaje se krátí ve výši 50 %,
- c) publicita je nepředpisová – nesplňuje náležitosti uvedené v příloze č. I. nařízení 1828/2006 a čl. 8 (velikost loga EU) – výdaje se krátí ve výši 25 %.

## Čl. 7

### Platební podmínky

1. Dotace bude konečnému uživateli poskytnuta bezhotovostním bankovním převodem na účet uvedený na straně č. 1 Smlouvy.
2. Dotace bude poskytnuta pouze na výdaje, které byly konečným uživatelem prokazatelně uhrazeny

<sup>3</sup> COCOF 07/0037/03 ze dne 29. listopadu 2007

<sup>4</sup> Pokud nelze výdaje spojené s daným výstupem jednoznačně oddělit, uplatňuje se uvedené % na celkové způsobilé výdaje daného partnera.

s výjimkou Neplacené dobrovolné práce.

3. Dotace bude vyplacena v měně EURO.

### Čl. 8 Ustanovení společná

1. Konečný uživatel prohlašuje a svým podpisem Smlouvy stvrzuje že:

- a) byl před podpisem Smlouvy řádně a podrobně seznámen ze strany Správce Fondu s podmínkami čerpání dotace Evropské unie a bere na vědomí všechny stanovené podmínky, vyslovuje s nimi svůj bezvýhradný souhlas a zavazuje se k jejich plnění, stejně jako k plnění závazků vyplývajících ze Smlouvy;
- b) byl řádně poučen Správcem Fondu o následcích, které mohou vzniknout uvedením nepravdivých nebo neúplných údajů jak ve Smlouvě, tak i v žádosti o proplacení výdajů mikroprojektu (Žádosti o platbu) a z případného neoprávněného čerpání finančních prostředků z dotace;
- c) byl seznámen s existencí platné legislativy, která upravuje pravidla poskytování dotace;
- d) na mikroprojekt, který je předmětem dotace podle Smlouvy, v příslušném období, pro kterou je dotace přiznána, nečerpá žádnou jinou dotaci, podporu, finanční příspěvek či jinou obdobnou formu pomoci, než je uvedeno v tabulce v čl. 3 Smlouvy;
- e) nedošlo k datu podpisu Smlouvy k žádné změně v jeho prohlášení o bezdlužnosti přiloženém k žádosti a že se konečný uživatel nenachází v úpadku.

2. Konečný uživatel může Smlouvu o financování kdykoli písemně vypovědět. Výpovědní lhůta činí 2 měsíce a začíná běžet prvního dne měsíce následujícího po měsíci, kdy byla výpověď podána. V případě vypovězení Smlouvy nemá konečný uživatel nárok na vyplacení jakékoli náhrady. V případě, že již nějaké prostředky konečnému uživateli vyplaceny byly, je povinen je vrátit místně příslušnému finančnímu úřadu.

3. Správce Fondu si vyhrazuje právo v případě byť jednotlivého závažného porušení ustanovení Smlouvy konečným uživatelem nebo v případě uvedení nepravdivých nebo neúplných prohlášení či informací konečným uživatelem neprodleně odstoupit od Smlouvy bez vyplacení jakékoli náhrady.

4. Pokud nedojde k vypovězení Smlouvy ze strany konečného uživatele ani k odstoupení od Smlouvy ze strany Správce Fondu, zaniká platnost Smlouvy a jejích dodatků dnem

**31. prosince 2026.**

### Čl. 9 Ustanovení závěrečná

1. Konečný uživatel souhlasí se zveřejňováním údajů uvedených ve Smlouvě, a to zejména v rozsahu: název/sídlo/IČ konečného uživatele, údaje o mikroprojektu a předmětu a výši dotace dle Smlouvy, v souladu s předpisy ES a národními předpisy.

2. Veškeré změny podmínek Smlouvy je možno provádět pouze na základě písemné žádosti konečného uživatele nebo na základě vzájemné dohody smluvních stran formou písemného dodatku ke Smlouvě. Změny lze provádět pouze v průběhu plnění podmínek této Smlouvy a nelze tak činit se zpětnou platností. Definitivní rozhodnutí o provedení změny Smlouvy a formě jejího dodatku je v kompetenci Správce Fondu.

V případě, že změna mikroprojektu nepodléhá schválení příslušným Euroregionálním řídicím výborem, je povinen konečný uživatel předložit žádost o změnu Smlouvy Správci Fondu 30 dní před jejím provedením. Správce Fondu žádost prověří, a pokud splňuje náležitosti, zpracuje návrh dodatku Smlouvy o financování, který předloží k podpisům.

V případech, kdy se změna podmínek Smlouvy týká zvýšení objemu finanční dotace, prodloužení termínu realizace mikroprojektu, změny aktivit mikroprojektu, změny role zahraničního partnera v mikroprojektu, případně dalších závažných změn ovlivňujících cíle mikroprojektu, podléhá její schválení rozhodnutí příslušného Euroregionálního řídicího výboru. V tomto případě musí konečný uživatel žádost o změnu Smlouvy předložit nejpozději v termínu stanoveném pro předkládání projektových žádostí pro daný Euroregionální řídicí výbor postupem stanoveným ve Směrnici pro žadatele. Tato ustanovení se netýkají přesunu prostředků v rámci rozpočtu mikroprojektu, který je přílohou č. 2 Smlouvy, mezi jeho jednotlivými rozpočtovými položkami, při kterém nedojde ke změně žádné z rozpočtových položek o více než 15 % její původní výše.

3. Případné spory mezi Správce Fondu a konečným uživatelem budou řešeny ve smyslu českých obecně závazných platných právních předpisů.

4. Smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Jednotlivá vyhotovení budou distribuována a archivována:

- 1x u Správce Fondu,
- 1x u konečného uživatele.

Stejně bude postupováno i u dodatků Smlouvy.

5. Součástí Smlouvy jsou následující přílohy:

Příloha č. 1: Všeobecná pravidla pro poskytnutí dotace v rámci OPPS ČR-PR

Příloha č. 2: Rozpočet mikroprojektu

Příloha č. 3: Kopie usnesení o schválení předmětu této Smlouvy (konečný uživatel)

Součástí Smlouvy je také příloha:

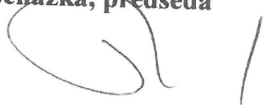
Příloha č. 4: Projektová žádost

6. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

7. Smluvní strany prohlašují, že si text Smlouvy pečlivě před jejím podpisem přečetly, s jeho obsahem bez výhrad souhlasí, že je projevem jejich svobodné a vážné vůle, prosté omylu, na důkaz čeho připojují své podpisy.

V *Praděd* dne *31.7.2015*  
Za Správce Fondu :

**Mgr. Petr Procházka, předseda**



V *Jesení* dne *29.7.2015*  
Za konečného uživatele :

**Ing. Adam Kalous, starosta**



Příloha č. 1

**Všeobecná pravidla pro poskytnutí dotace v rámci Operačního programu  
přeshraniční spolupráce 2007-2013 platná od 1.1.2007  
Fondu mikroprojektů v Euroregionu Praděd  
(dále jen „Pravidla“)**

**1. Splnění účelu mikroprojektu**

Konečný uživatel je povinen splnit účel mikroprojektu, na který mu byla dotace poskytnuta, uvedený v článku 1 Smlouvy.

**2. Udržitelnost výsledků mikroprojektu**

Konečný uživatel odpovídá za udržení existenci výsledků realizace mikroprojektu dle čl. 57 odst. 1 nařízení Rady (ES) č. 1083/2006 po dobu pěti let od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedeného v článku 2 odstavce 2b Smlouvy u těch jeho částí, u kterých je to z technického a právního hlediska možné.

**3. Zacházení s majetkem**

Konečný uživatel odpovídá za to, že po celou dobu (dle článku 2 těchto Pravidel) bude s veškerým majetkem spolufinancovaným dotací (dále jen majetek) nakládáno s péčí řádného hospodáře, obezřetně a tento majetek, ani jeho části, nebudou zatěžovány žádnými věcnými právy třetích osob, včetně zástavního práva; pouze s výjimkou zajištění úvěru ve vztahu ke spolufinancování mikroprojektu dle Smlouvy a dalších případů, kdy na základě odůvodněné žádosti Správce fondu k tomuto udělí písemný souhlas.

Konečný uživatel je dále povinen plně zajistit po celou dobu (dle článku 2 těchto Pravidel) u investičního majetku odpovídající pojištění majetku, zejména proti jeho poškození, zničení a ztrátě. V případě, že nelze na výstup mikroprojektu nebo jeho část sjednat adekvátní pojištění dle tohoto odstavce (dané pojištění není běžnou nabídkou komerčních pojišťoven) a tato skutečnost je pojišťovnou potvrzena a kontrolou akceptována, je konečný uživatel této povinnosti pro příslušnou část výstupu mikroprojektu zproštěn.

**4. Veřejné zakázky**

Konečný uživatel odpovídá za to, že:

a) v případě, že v rámci mikroprojektu bude část aktivit realizována na základě jedné nebo více smluv o dodávce zboží, služeb či stavebních prací, bude při výběru dodavatele a při uzavírání takových smluv postupováno v souladu s platnými národními právními předpisy pro zadávání veřejných zakázek a v případě českých partnerů u veřejných zakázek, jejichž rozsah je nižší než limity stanovené platnými národními právními předpisy pro zadávání veřejných zakázek bude postupováno v souladu s národními pravidly, která jsou v rámci OPPS ČR-PR uplatňována<sup>5</sup>;

b) v podmínkách jednotlivých výběrových řízení budou oznámeny a ve smlouvách s dodavateli vzešlymi z těchto výběrových řízení stanoveny fakturační podmínky tak, aby byla jednoznačně patrná souvislost jednotlivých faktur s mikroprojektem;

c) bude pověřeným osobám kontrolorů oznámeno datum zahájení výběrového řízení (posuzování nabídek) a umožněna účast na jednáních všech komisí, popř. jiných s výběrovým řízením souvisejících realizačních krocích a přístup k veškeré dokumentaci související s uzavíráním smluv podle odstavce a) tohoto článku<sup>6</sup>.

<sup>5</sup> Jedná se o Metodický návod postupu pro zadávání veřejných zakázek malého rozsahu, který je součástí dokumentu „Metodika zadávání veřejných zakázek podle zákona č. 137/2006 Sb. o veřejných zakázkách a metodika zadávání zakázek financovaných ze zdrojů Evropské unie“.

## **5. Veřejná podpora, ochrana životního prostředí a rovné příležitosti**

Konečný uživatel odpovídá za to, že při realizaci mikroprojektu budou dodržovány předpisy upravující veřejnou podporu, ochranu životního prostředí a rovné příležitosti.

## **6. Kontrola**

Konečný uživatel odpovídá za to, že, v souladu s nařízením Rady (ES) č.1083/2006, nařízením Evropského parlamentu a Rady (ES) č.1080/2006, nařízením Komise (ES) č. 1828/2006 a platnou národní legislativou:

- a) budou příslušným orgánům – Správci Fondu, Kontrolorům, Evropské komisi, Evropskému účetnímu dvoru, Auditnímu orgánu, Platebnímu a certifikačnímu orgánu a dalším národním kontrolním orgánům ve stanovených termínech poskytovány úplné, pravdivé informace a dokumentace související s mikroprojektem;
- b) bude umožněn vstup kontrolou pověřeným osobám výše uvedených orgánů do objektů a na pozemky všech partnerů účastnících se na realizaci mikroprojektu (vč. konečného uživatele) k ověřování plnění ustanovení Smlouvy, a to nejen po celou dobu realizace mikroprojektu, ale i po dobu dle článku 2 těchto Pravidel za účelem kontroly plnění Smlouvy a tato kontrola, dle požadavků pověřených osob v jimi požadovaném rozsahu, neprodleně umožněna.

## **7. Opatření k nápravě**

Konečný uživatel je povinen plně respektovat a dodržet veškerá opatření a termíny stanovené oprávněnými orgány (podle článku 6 těchto Pravidel) k nápravě a odstranění případných nesrovnalostí, nedostatků a závad, zjištěných v rámci jejich kontrolní činnosti.

## **8. Vedení účetnictví**

Konečný uživatel odpovídá za to, že veškeré účetnictví za mikroprojekt bude vedeno odděleně od ostatního účetnictví v souladu s národní legislativou upravující účetnictví a budou z něj poskytovány požadované údaje všem kontrolním orgánům, tj. i podle článku 6 těchto Pravidel.

V případě, že konečný uživatel není povinen vést účetnictví, odpovídá za to, že provede pro mikroprojekt v souladu s příslušnou národní legislativou tzv. daňovou evidenci rozšířenou<sup>7</sup> tak, aby:

- a) příslušné doklady vztahující se k mikroprojektu splňovaly náležitosti účetního dokladu ve smyslu národní legislativy upravující účetnictví;
- b) předmětné doklady byly správné, úplné, průkazné, srozumitelné, vedené v písemné formě chronologicky a způsobem zajišťujícím trvanlivost údajů;
- c) uskutečněné příjmy a výdaje byly vedeny analyticky ve vztahu k příslušnému mikroprojektu, ke kterému se vážou, tzn. že na dokladech musí být jednoznačně uvedeno, ke kterému mikroprojektu se vztahují.

## **9. Plnění rozpočtu**

Z hlediska způsobilosti výdajů jsou u rozpočtu mikroprojektu (příloha č. 2 Smlouvy), závazné částky na úrovni jednotlivých rozpočtových kapitol. V případě, že dojde k jejich změně je konečný uživatel povinen předložit upravený rozpočet.

V případě, že změny rozpočtu nepřesahují na úrovni celkového rozpočtu mikroprojektu hranici 15 % každé z kapitol rozpočtu, které jsou změnou dotčeny, není nutné provádět změnu Smlouvy. Správce fondu má v tomto případě právo navrhané změny zamítnout, pokud by měly vliv na podmínky, za nichž byl mikroprojekt schválen.

<sup>6</sup> Pouze v případě nebylo-li výběrové řízení provedeno před uzavřením smlouvy.

<sup>7</sup> V Polské republice jde o zjednodušenou formu účetní evidence.

#### **10. Příjmy mikroprojektu**

V případě, že v souvislosti s realizací mikroprojektu vzniknou příjmy, je konečný uživatel povinen tyto příjmy sledovat a zohlednit, a to dle pravidel stanovených ve Směrnici pro žadatele (viz. čl. 15 těchto Pravidel)

#### **11. Informace o realizaci mikroprojektu**

Konečný uživatel je povinen zpracovat a předložit v tištěné a elektronické verzi příslušnému Kontrolorovi, úplnou a pravdivou Závěrečnou zprávu za mikroprojekt ve 2 vyhotoveních na předepsaném formuláři do 30 dní od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 2b Smlouvy.

#### **12. Předkládání žádostí o platbu za mikroprojekt**

Konečný uživatel předkládá žádost o platbu do 30 dní od data ukončení fyzické realizace mikroprojektu uvedeného v čl. 2 odst. 2b Smlouvy.

Žádost o platbu za mikroprojekt předkládá konečný uživatel vždy až po provedení aktivit, ke kterým se požadovaná platba vztahuje. Dotace z prostředků strukturálních fondů bude poskytována pouze na výdaje, které byly konečným uživatelem prokazatelně uhrazeny.

#### **13. Uchovávání dokumentů**

Konečný uživatel odpovídá za to, že budou řádně uchovány veškeré dokumenty související s realizací mikroprojektu a to od jejich vzniku až do konce roku 2026. V případě, že národní legislativa stanovuje pro některé dokumenty delší dobu uchovávání, je nutné ustanovení národní legislativy respektovat.

#### **14. Publicita**

Konečný uživatel odpovídá za to, že bude prováděna propagace mikroprojektu v souladu s opatření uvedenými v Žádosti a v souladu s Nařízením Komise (ES) č. 1828/2006.

Konečný uživatel se zavazuje provést následující opatření za účelem propagace účasti prostředků z Evropského fondu pro regionální rozvoj na financování mikroprojektu:

- symbol Evropské unie se slovním odkazem na Evropskou Unii;
- logo Programu;
- logo Euroregionu Praděd;
- odkaz na Evropský fond pro regionální rozvoj (ERDF), např. „Projekt je spolufinancován z prostředků Evropského fondu pro regionální rozvoj“ (ERDF);
- prohlášení dané Prováděcím nařízením: „Překračujeme hranice“.

V případě malých propagačních předmětů nejsou poslední tři body povinné.

#### **15. Dodržování ustanovení Směrnice pro žadatele a Příručky pro konečného uživatele**

Konečný uživatel odpovídá, za to, že budou dodržovány veškeré další povinnosti související s realizací mikroprojektu, které jsou stanoveny v aktuální verzi Směrnice pro žadatele a v aktuální verzi Příručky pro konečného uživatele. V případě nedodržení těchto povinností je Správce Fondu oprávněn použít analogicky ustanovení čl. 6 Smlouvy, tj. pozastavit platby a to až do okamžiku, kdy budou tyto povinnosti splněny.

#### **16. Oznamování změn**

Konečný uživatel je povinen oznámit příslušným subjektům neprodleně všechny podstatné změny a skutečnosti, které mají vliv, mohou mít vliv nebo souvisejí s účelem dotace, nebo se jakýmkoliv způsobem účelu dotace dotýkají.



## Příloha C - Podrobný rozpočet mikroprojektu

V rozpočtu je obsažena DPH?\*

ano  ne

Název mikroprojektu: Společná historie a současnost partnerských měst Jeseníku a Glucholaz a jejich okolí					
Číslo Monit7+:					
č. pol.	Název položky	Specifikace výdaje	v Kč	v EUR	Zdůvodnění
<b>01.</b>	<b>Personální výdaje</b>		<b>6 400,00 Kč</b>	<b>232,73 €</b>	
.01.01	Hrubé mzdy a platy	DPP organizátorů aktivity B a C	6 400,00	232,73	10 brigádníků x 8 hod 1hod/80 Kč příprava a organizace aktivity B a C
.01.02	Odvod zaměstnavatele včetně sociálního zabezpečení				
.01.03	Neplacená dobrovolná práce				
.01.04	Cestovní náhrady (diety, nocležné, přepravné)				
<b>02.</b>	<b>Věcné výdaje</b>		<b>37 593,00 Kč</b>	<b>1 367,02 €</b>	
.02.01	Odpisy nemovitostí a vybavení				
.02.02	Režijní výdaje (zejména kancelářský materiál, nájem, voda, energie, telefony, pohonné hmoty)				
.02.03	Nákup materiálu				



.02.04	Nákup vybavení (neinvestičního)	postava kata - poutač upozorňující na IC a expozici v Katovně, informační panel 1ks, informační a navigační systém označující IC Katovna a areál Voršily	37 593,00	1 367,02	<p><b>Postava kata v životní velikosti</b> - historická postava sloužící, jako atraktivní poutač k aktivitě B a C a zejména jako poutač na nové IC v budově Katovny v Jeseníku cena 14 822 Kč včetně grafického návrhu a upevnění.</p> <p><b>1 ks externí info tabule</b> 1,5x1,7m umístěná v zahradě IC Katovna, aktivita C, cena 9 910 Kč. Tabule souhrnně informuje o již zrealizovaných projektech financovaných z fondů EU v regionu Nyského knížectví.</p> <p><b>Navigační externí pozinkované tabule IC</b> (polep + lamino) 50x70cm navádějící veřejnost z Jeseníckého náměstí k novému IC a historické expozici v Katovně - celkem 3 Ks značek se směrovkami viz příloha. Cena za 1 Ks 4 287 Kč, cena celkem za 3ks 12 861 Kč.</p>
.02.05	Poskytnutí vybavení/materiálu jako věcný příspěvek				
.02.06	Patenty a licenční poplatky (neinvestiční)				
.02.07	Jiné				
<b>03.</b>	<b>Finanční výdaje</b>		<b>0,00 Kč</b>	<b>0,00 €</b>	
.03.01	Bankovní poplatky za otevření a vedení účtu				
.03.02	Výdaje na finanční transakce				
.03.03	Náklady na bankovní záruky (dle čl. 49, nař. 1828, bod d)				
<b>04.</b>	<b>Externí služby</b>		<b>110 330,00 Kč</b>	<b>4 012,01 €</b>	
.04.01	Výdaje na tlumočnické a překladatelské služby	tlumočení workshop, překladatelské služby	4 700,00	170,91	<p><b>Tlumočnická aktivita A:</b> 5hod/400Kč celkem 2000 Kč,  <b>Překlad textu dvojjazyčných brožur</b> - brožura Nyské knížectví A1, 3 normo strany / 450 Kč, Brožura skládací Jeseník A2, 1 normo strana / 450 Kč, Informační leták a plakát k publicitě - 1 normostrana / 450 Kč, překlad popisu projektu 450Kč/1 normostrana</p>
.04.02	Výdaje na notáře, technické/finanční poradenství, účetnictví a účetní kontrolu				
.04.03	Výdaje na externí experty a poradce				
.04.04	Vzdělávání, školení, zkoušky a kurzy				

.04.05	Výdaje na externí služby při pořádání konferencí seminářů a setkání	občerstvení A1, občerstvení B, občerstvení C	18 250,00	663,64	občerstvení aktivita A 300Kč/15 osob coffeebreak + oběd aktivita B 150Kč /25 osob - účinkující aktivita C 100Kč /100 osob - raut 10 000Kč
.04.06	Přepravné	autobus + čekací doba	5 880,00	213,82	Doprava polských občanů z Glucholaz aktivita B a C, cena za 1Km/27 Kč, čekací doba 1hod/130 Kč čekací doba aktivita B 7 hod, čekací doba aktivita C 5 hod
.04.07 Jiné		amaterské divadelní vystoupení, osvětlení a ozvučení stanovišť, hudební soubory, tisk brožura A1 a A2, vstupné na expozici Vlastivědného muzea Jeseník	81 500,00	2 963,64	<b>Hudební a dramatické soubory:</b> amatérský soubor Šerpiřský spolek Jeseník - akvita B cena 6 000 Kč, amaterský divadelní soubor Mgr. Dany Akritidisové strašidelná noční pouť cena 10 000 Kč, polský hudební soubor 8 000 Kč aktivita B, český hudební soubor 8 000 Kč aktivita B, český hudební soubor aktivita C 8 000 Kč, <b>Ozvučení a osvětlení</b> pódii a osvětlení stanovišť před hist.objekty aktivita B 10 000,- Kč (MKZ Jeseník), aktivita C ozvučení a osvětlení pódia 7 000 Kč (MKZ Jeseník), <b>Tisk brožur</b> A1 a A2, A1 1ks/ 7 Kč včetně grafické úpravy tisk 2 000 ks celkem 14 000 a brožura A2 1ks/4 Kč včetně graf. úprava tisk 2 000 ks celkem 8 000 Kč, <b>Vstupné</b> na čarodějnickou expozici do muzea 25dospělých osoba/70 Kč celkem 1 750 Kč, 25 dětí 1dítě /30Kč celkem 750 Kč.
<b>05.</b>	<b>Investiční výdaje</b>		<b>0,00 Kč</b>	<b>0,00 €</b>	
.05.01	Nákup pozemků				
.05.02	Pořízení nemovitostí				
.05.03	Poskytnutí pozemků a nemovitostí jako věcný příspěvek				
.05.04	Pořízení investičního vybavení				
.05.05	Stavební výdaje				
.05.06	Jiné				
<b>06.</b>	<b>Výdaje na publicitu</b>		<b>6 750,00 Kč</b>	<b>245,45 €</b>	

.06.01	Propagační materiály	tisk plakát 50 ks, tisk informačního letáku 400 ks	6 750,00	245,45	Plakát formát A2, plakátovací papír k aktivitě B a C cena včetně grafického zpracování je 71 Kč/1Ks celkem 3550 Kč, Info leták 1/3 A4 oboustranný tisk k aktivitě B a C 8Kč/1ks celkem 3200 Kč. Výlep plakátů zajistí MKZ Jeseník bezplatně.
.06.02	informační tabule				město Jeseník si zapůjčí od MKZ Jeseník
.06.03	Jiné				
<b>07.</b>	<b>Výdaje na přípravu projektové žádosti</b>		<b>0,00 Kč</b>	<b>0,00 €</b>	
.07.01					
<b>08.</b>	<b>Celkové způsobilé výdaje mikroprojektu</b>		<b>161 073,00 Kč</b>	<b>5 857,21 €</b>	
<b>09.</b>	<b>Příjmy mikroprojektu</b>		<b>0,00 Kč</b>	<b>0,00 €</b>	

Každou položku rozpočtu krátce zdůvodněte, vysvětlíte souvislost této položky s jednotlivými činnostmi (aktivitami) projektu a popište způsob stanovení ceny v Kč.

\* *nehodící se škrtněte*

x

kurz: 1€ = 27,50Kč

15306 31/4  
Jan

**Město Jeseník**

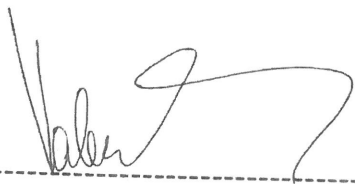
**Výpis usnesení**

**přijatých na 27. zasedání Rady města Jeseník konaném dne 24.7.2015  
v 7:30 hodin na radnici v Jeseníku**


---

**855.**

Rada města schvaluje uzavření Smlouvy o financování z Fondu mikroprojektů Euroregionu Praděd v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce 2007-2013 ČR-PR č. CZ.3.22/3.3.07/15.04545 mezi Euroregionem Praděd a městem Jeseník, jejímž účelem je realizace mikroprojektu „Společná historie a současnost partnerských měst Jeseníku a Glucholaz a jejich okolí“, dle důvodové zprávy.



Ing. Adam Kalous  
starosta města



Mgr. Bc. Zdeňka Blišťanová  
1. místostarostka

# ČESTNÉ PROHLÁŠENÍ

Já, níže podepsaný, tímto ve vztahu ke Smlouvě o financování :

Číslo Smlouvy o financování:	CZ.3.22/3.3.07/14.045 <sup>45</sup>
Název mikroprojektu:	Společná historie a současnost partnerských měst Jeseníku a Glucholaz a jejich okolí

**prohlašuji**, že oproti původně předloženému návrhu Smlouvy o financování došlo ve verzi Smlouvy o financování, kterou nyní předkládám, pouze k takovým změnám, které byly ze strany sekretariátu Euroregionu Praděd požadovány a oboustranně odsouhlaseny.

Dále prohlašuji, že jsem si vědom, že nepravdivé údaje v tomto prohlášení zjištěné kdykoliv později povedou k možnému odstoupení od této smlouvy.

Datum podpisu	
Místo podpisu	Jeseník
Označení Žadatele projektu <sup>1</sup>	Město Jeseník, Jeseník, Masarykovo náměstí 1/167 , PSČ 79001, IČO 00302724
Osoba činící prohlášení jménem Žadatele projektu <sup>2</sup>	Ing. Adam Kalous, starosta

Otisk razítka Žadatele projektu	
Podpis osoby činící prohlášení jménem Žadatele projektu	

<sup>1</sup> Tj. organizace jejímž jménem je toto prohlášení činěno. Uvede se název, sídlo a identifikační číslo (IČO).

<sup>2</sup> Jméno, příjmení a označení funkce jež zakládá oprávnění osoby jednat jménem Vedoucího partnera.